

우리말 어휘의 시간을 읽다

칠

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지

칠이라는 단어의 역사

우리가 쓰고 있는 단어

한눈에 보는 기록

뜻

가구나 나무 그릇 따위에 윤을 내기 위하여 옷을 바르는 일.

요약 연대표

표기	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기	현재
칠	●	●	●	●	●	●	●
漆	●	●	●	●	●	●	●
틸	●	●	●	●	●	●	●

완성된 이름

칠

출처: 국립국어원 우리말어휘역사사전

history.wordrow.kr wordrow

오늘의 뜻

가구나 나무 그릇 따위에 윤을 내기 위하여 옷을 바르는 일.

문헌의 첫 기록

15세기

수록 용례

18개

수록 내용

뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 53자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

☞ 우리가 알고있는 '칠'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

가구나 나무 그릇 따위에 윤을 내기 위하여 옷을 바르는 일.

☞ 칠의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

칠의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
칠 사전 표기 요약	●→	●→	●→	●→	●→	●→
漆 문헌 수록 표기	●→	—	●→	—	—	●→
틸 문헌 수록 표기	—	—	●→	—	—	—

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 3종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 칠
15세기16세기17세기18세기19세기20세기현재
- 漆
15세기17세기20세기
- 틸
17세기



칠의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명

소제목은 읽기를 위한 편집 안내



옛 표기와 변화

‘칠’은 15세기에서부터 한글로 표기된 ‘칠’이나 한자로 표기된 ‘漆’이 나타난다. 17세기에 나타나는 ‘툴’은 ‘칠’을 구개음화를 겪은 것으로 잘못 이해하여 ‘툴’로 과도 교정 한 형태이다.



문헌 속의 칠

전체 용례 18개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

15세기

漆, 칠 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

漆, 칠



출처 1481 두시언해 8:58L

용례 01

66 문헌 용례

制度 | 오라고 불근 漆이 잇도다.

現代어 풀이

제도가 오래되고 붉은 칠이 있구나.

대응 원문

制古丹臚存.

출처 1481 두시언해 22:43ㄱ

용례 02

문헌 용례

불근 칠 혼 門人 지비 드나돌리니.

현대어 풀이

붉은 칠 한 문의 집에 드나들 것이니.

대응 원문

出入朱門家.

출처 1482 금강경삼가해언해 1:函서1ㄴ

용례 03

문헌 용례

불고미 히 곧 후며 거무미 漆 곧 후야.

현대어 풀이

밝음이 해 같으며 검음이 칠 같아.

대응 원문

明如日 후며 黑似漆 후야.

16세기 칠 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
칠

출처 1517 번역노걸대 하:33ㄱ

용례 04

문헌 용례

이 불근 칠 혼 술.

현대어 풀이

이 붉은 칠 한 술가락.

대응 원문

這紅漆匙.

출처 1517 번역박통사 상:68ㄴ

용례 05

66 문헌 용례

胡椒人?로 조차 부르고 불근 칠 혼 담과 부르매.

現代어 풀이

후춧가루 바르고 붉은 칠 한 담과 벽에.

대응 원문

泥椒紅牆壁.

17세기 漆, 툴, 칠 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

漆, 툴, 칠

출처 1632 가례언해 7: 25ㄴ

용례 06

66 문헌 용례

이제 漆이 이러투시 堅密하여도.

現代어 풀이

이제 칠이 이렇듯이 견고하고 정밀하여도.

대응 원문

而今灰添如此堅密.

출처 1632 두시언해 중간본 1:20ㄱ

용례 07

66 문헌 용례

불근 툴 혼 집 기슬기 半만 빛나니.

現代어 풀이

붉은 칠 한 집 기슬이 반만 빛나니.

대응 원문

朱薨半光炯.

출처 1670 노걸대언해 하:30ㄱ

용례 08

문헌 용례

이 불근 칠 혼 술.

현대어 풀이

이 붉은 칠 한 숟가락.

대응 원문

這紅漆匙.

출처 1677 박통사언해 하:21ㄱ

용례 09

문헌 용례

혼 불근 칠 혼 櫥를 드러 오라 하여.

현대어 풀이

한 붉은 칠 한 궤를 들어 오라 하여.

대응 원문

抬一個紅漆櫃子來.

18세기 칠 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
칠

출처 1765 박통사신석언해 2:11ㄴ

용례 10

문헌 용례

사발 맞치 큰 불근 칠 하고.

현대어 풀이

사발만 하게 붉은 칠을 하고.

대응 원문

碗口大的紅油.

출처 1765 박통사신석언해 2:13ㄱ

용례 11

66 문헌 용례

칠도 도치 아니하고.

現代어 풀이
칠도 좋지 않고.

대응 원문

油漆也不好.

19세기 칠 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
칠

출처 1869 남원고사 4:4ㄱ

용례 12

66 문헌 용례

문가의 주황 칠 훈 기둥 우희.

現代어 풀이
문가의 주황 칠을 한 기둥 위에.

출처 1880 한불사전 603

용례 13

66 문헌 용례

칠 [漆].

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1896 국한회어 곤:311

용례 14

66 문헌 용례

칠 [漆]. [木汁]. [髮物].

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

20세기 칠, 漆 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
칠, 漆

📖 출처 1907 경향신문 7월 12일 3면

용례 15

66 문헌 용례

근일에 농상공부의셔 흰 칠 혼 표목을 세우고.

📖 현대어 풀이

근일에 농상공부에서 흰 칠을 한 표목을 세우고.

📖 출처 1920 동아일보 6월 15일 3면

용례 16

66 문헌 용례

퇴색한 차에는 검은 칠 하고 억으러진 라사는 조지기도 하며.

📖 현대어 풀이

색이 바랜 차에는 검은 칠을 하고 어그러진 나사는 조이기도 하며.

📖 출처 1921 동아일보 3월 19일 3면

용례 17

66 문헌 용례

자동차 몸에는 전부 붉은 칠을 하고.

⊖ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

📖 출처 1922 조선일보 12월 16일 1면

용례 18

66 문헌 용례

거게다가 漆을 하며 그것을 가지고 엇더한 이는 글시든지 그림을 그려 주어서 칼노 식이게 한다.

⊖ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.



칠의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.



자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

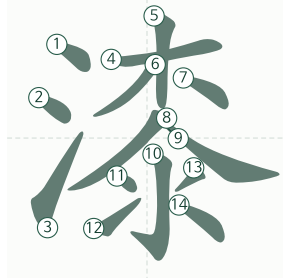
history.wordrow.kr · 칠의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

漆

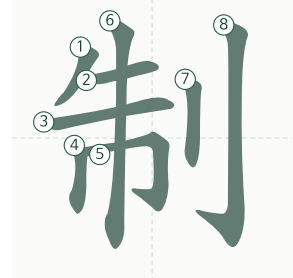
뜻·음 옷칠
총 14획 · 부수 水



hanja.wordrow.kr/한자/漆/

制

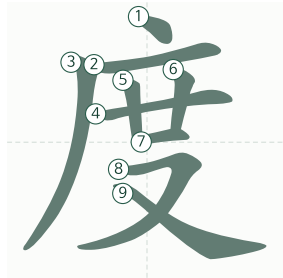
뜻·음 절제할 제
총 8획 · 부수 刀



hanja.wordrow.kr/한자/制/

度

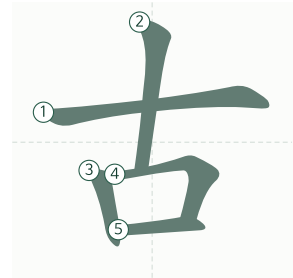
뜻·음 법도도 / 헤아릴 탁
총 9획 · 부수 广



hanja.wordrow.kr/한자/度/

古

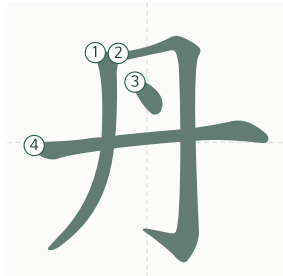
뜻·음 예고
총 5획 · 부수 口



hanja.wordrow.kr/한자/古/

丹

뜻·음 붉을 단
총 4획 · 부수 丶



hanja.wordrow.kr/한자/丹/

臚

뜻·음 붉을·진사(辰沙) 황
총 18획 · 부수 隹

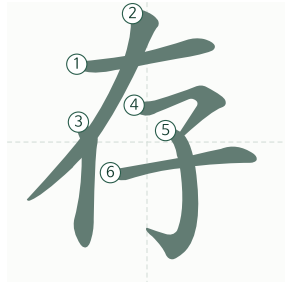


hanja.wordrow.kr/한자/臚/

한자 한눈에 보기

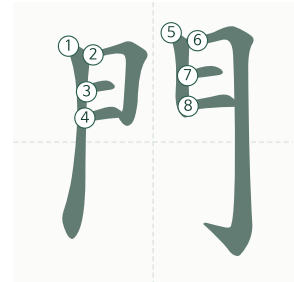
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

存 뜻·음 있을 존
총 6획 · 부수 子



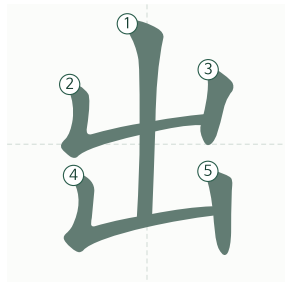
hanja.wordrow.kr/한자/存/

門 뜻·음 문 문
총 8획 · 부수 門



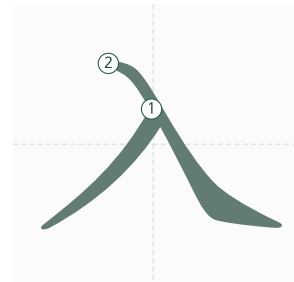
hanja.wordrow.kr/한자/門/

出 뜻·음 날[生] 출
총 5획 · 부수 乚



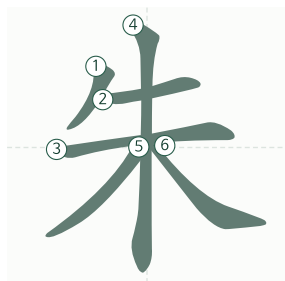
hanja.wordrow.kr/한자/出/

入 뜻·음 들 입
총 2획 · 부수 入



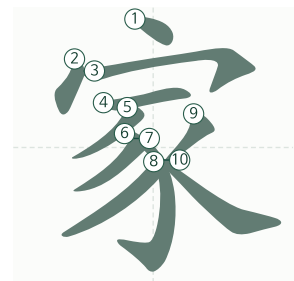
hanja.wordrow.kr/한자/入/

朱 뜻·음 붉을 주
총 6획 · 부수 木



hanja.wordrow.kr/한자/朱/

家 뜻·음 집 가
총 10획 · 부수 宀



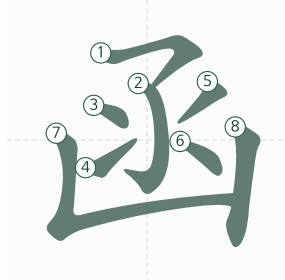
hanja.wordrow.kr/한자/家/

한자 한눈에 보기

3 / 9 · 53자

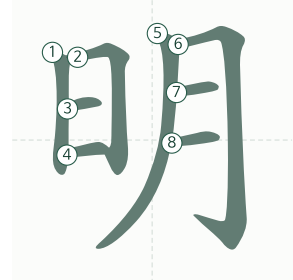
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

函 뜻·음 함(函) 함
총 8획 · 부수 乚



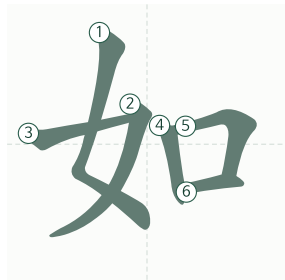
hanja.wordrow.kr/한자/函/

明 뜻·음 밝을 명
총 8획 · 부수 日



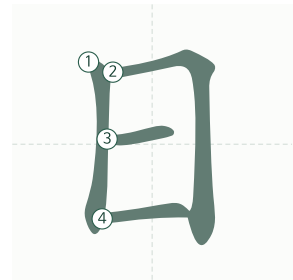
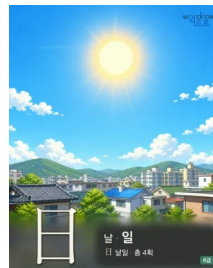
hanja.wordrow.kr/한자/明/

如 뜻·음 같을 여
총 6획 · 부수 女



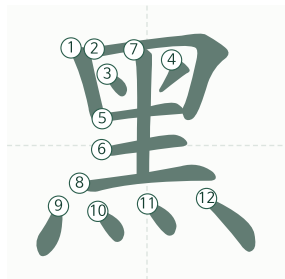
hanja.wordrow.kr/한자/如/

日 뜻·음 날 일
총 4획 · 부수 日



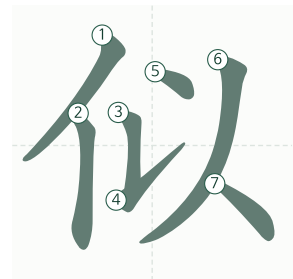
hanja.wordrow.kr/한자/日/

黑 뜻·음 검은 흑
총 12획 · 부수 黑



hanja.wordrow.kr/한자/黑/

似 뜻·음 닮을 사
총 7획 · 부수 人



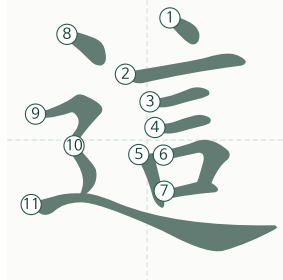
hanja.wordrow.kr/한자/似/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

這

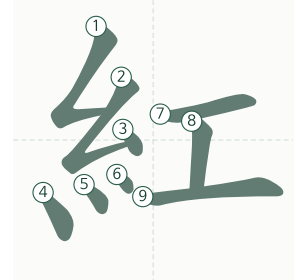
뜻·음 이저
총 11획 · 부수 辵



hanja.wordrow.kr/한자/這/

紅

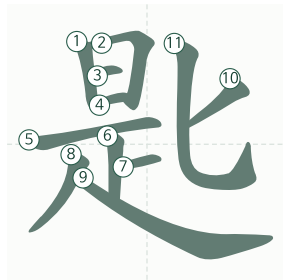
뜻·음 붉을 홍
총 9획 · 부수 糸



hanja.wordrow.kr/한자/紅/

匙

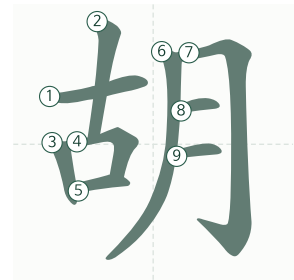
뜻·음 숟가락 시
총 11획 · 부수匕



hanja.wordrow.kr/한자/匙/

胡

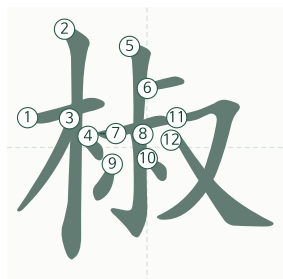
뜻·음 되[狄] 호
총 9획 · 부수 肉



hanja.wordrow.kr/한자/胡/

椒

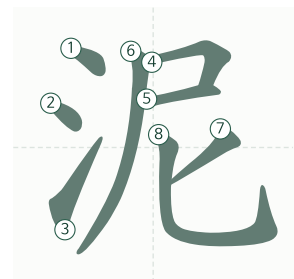
뜻·음 산초나무 초
총 12획 · 부수 木



hanja.wordrow.kr/한자/椒/

泥

뜻·음 진흙 니
총 8획 · 부수 水



hanja.wordrow.kr/한자/泥/

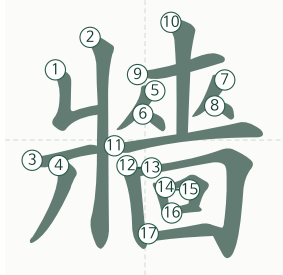
한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

牆

뜻·음 담 장

총 17획 · 부수 阝

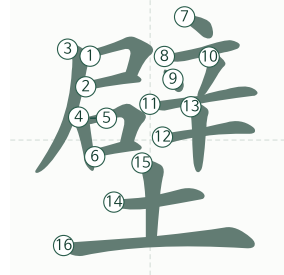


hanja.wordrow.kr/한자/牆/

壁

뜻·음 벽 벽

총 16획 · 부수 土

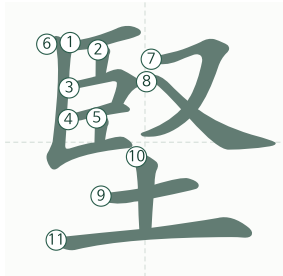


hanja.wordrow.kr/한자/壁/

堅

뜻·음 굳을 견

총 11획 · 부수 土

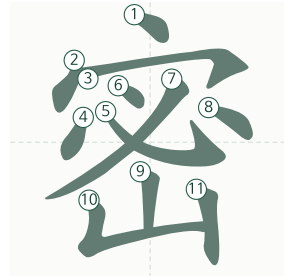


hanja.wordrow.kr/한자/堅/

密

뜻·음 뻥뻥할 밀

총 11획 · 부수 宀

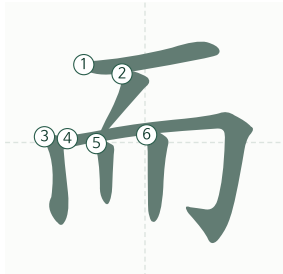


hanja.wordrow.kr/한자/密/

而

뜻·음 말이을 이

총 6획 · 부수 而

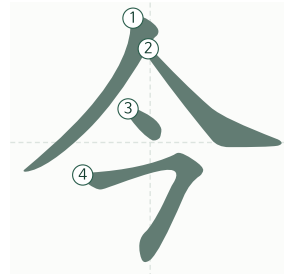


hanja.wordrow.kr/한자/而/

今

뜻·음 이제 금

총 4획 · 부수 人



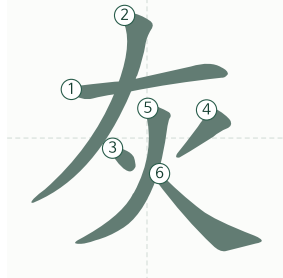
hanja.wordrow.kr/한자/今/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

灰

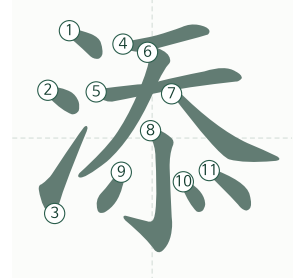
뜻·음 재 회
총 6획 · 부수 火



hanja.wordrow.kr/한자/灰/

添

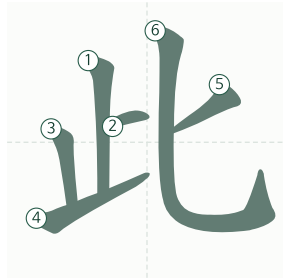
뜻·음 더할 첨
총 11획 · 부수 水



hanja.wordrow.kr/한자/添/

此

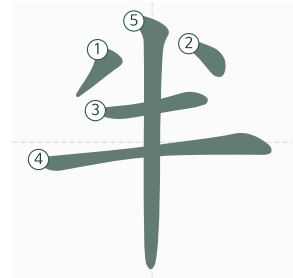
뜻·음 이 차
총 6획 · 부수 止



hanja.wordrow.kr/한자/此/

半

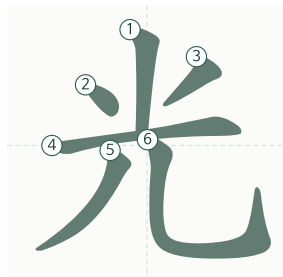
뜻·음 반(半) 반
총 5획 · 부수 十



hanja.wordrow.kr/한자/半/

光

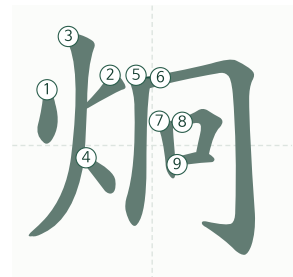
뜻·음 빛 광
총 6획 · 부수 儿



hanja.wordrow.kr/한자/光/

炯

뜻·음 빛날 형
총 9획 · 부수 火

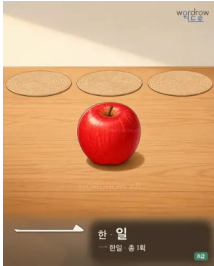
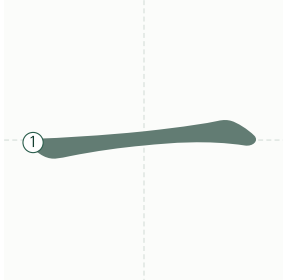


hanja.wordrow.kr/한자/炯/

한자 한눈에 보기

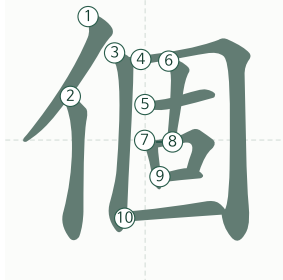
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

— 뜻·음 한 일
총 1획 · 부수 一

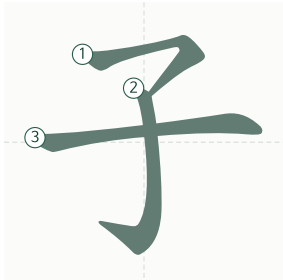
hanja.wordrow.kr/한자/一/

個 뜻·음 날 개
총 10획 · 부수 人

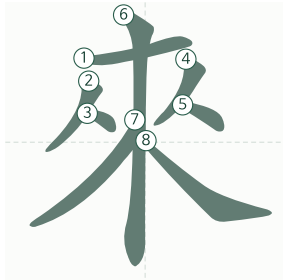
hanja.wordrow.kr/한자/個/

子 뜻·음 아들 자
총 3획 · 부수 子

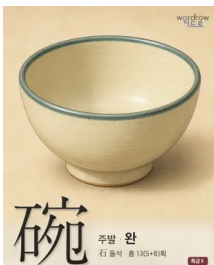
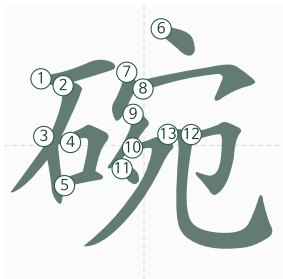
hanja.wordrow.kr/한자/子/

來 뜻·음 올 래
총 8획 · 부수 人

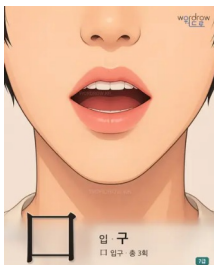
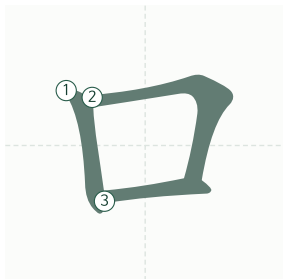
hanja.wordrow.kr/한자/來/

碗 뜻·음 주발 [椀] 완
총 13획 · 부수 石

hanja.wordrow.kr/한자/碗/

口 뜻·음 입 구
총 3획 · 부수 口

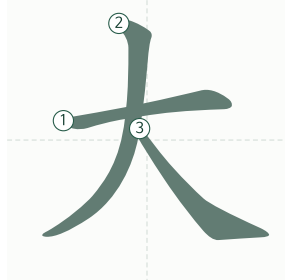



hanja.wordrow.kr/한자/口/

한자 한눈에 보기

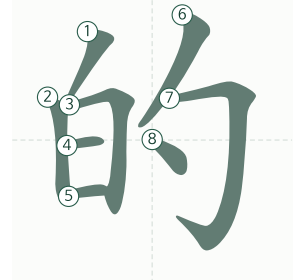
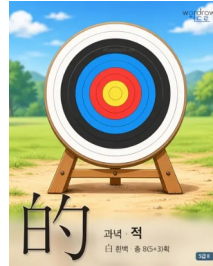
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

大 뜻·음 큰대
총 3획 · 부수 大



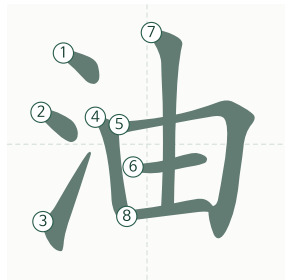
hanja.wordrow.kr/한자/大/

的 뜻·음 과녁적
총 8획 · 부수 白



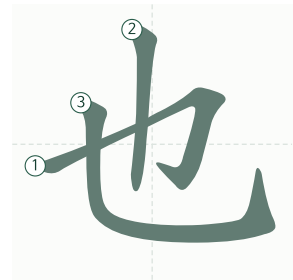
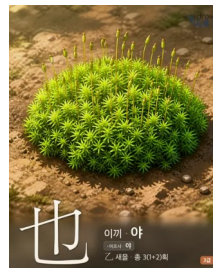
hanja.wordrow.kr/한자/的/

油 뜻·음 기름유
총 8획 · 부수 水



hanja.wordrow.kr/한자/油/

也 뜻·음 이끼·어조사야
총 3획 · 부수 乙



hanja.wordrow.kr/한자/也/

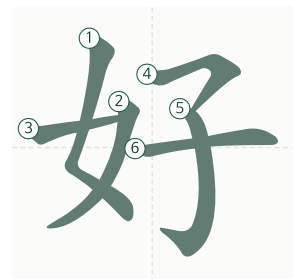
不 뜻·음 아닐 불
총 4획 · 부수 一



획순 자료 미제공

hanja.wordrow.kr/한자/不/

好 뜻·음 좋을 호
총 6획 · 부수 女

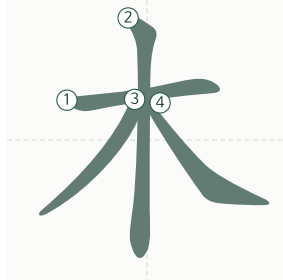


hanja.wordrow.kr/한자/好/

한자 한눈에 보기

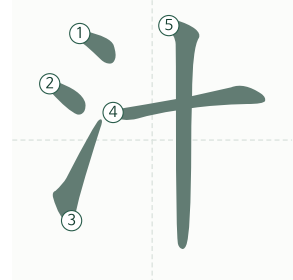
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

木 뜻·음 나무 목
총 4획 · 부수 木



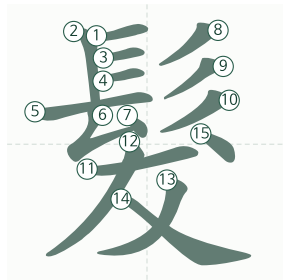
hanja.wordrow.kr/한자/木/

汁 뜻·음 즈름
총 5획 · 부수 水



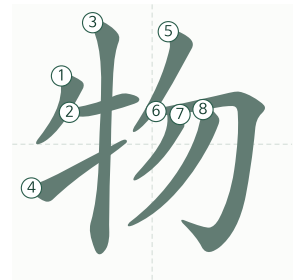
hanja.wordrow.kr/한자/汁/

髮 뜻·음 터럭 발
총 15획 · 부수 髟



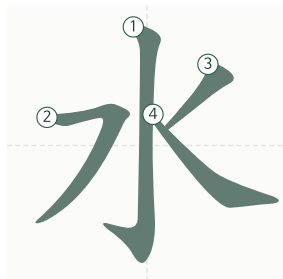
hanja.wordrow.kr/한자/髮/

物 뜻·음 물건 물
총 8획 · 부수 牛



hanja.wordrow.kr/한자/物/

水 뜻·음 물 수
총 4획 · 부수 水



hanja.wordrow.kr/한자/水/